



## VILLAGE DE MEMRAMCOOK

540, RUE CENTRALE STREET  
MEMRAMCOOK, N.-B. E4K 3S6

village@memramcook.com  
<http://www.memramcook.com>

Tél.: (506) 758-4078  
Télec.: (506) 758-4079

### PROCÈS-VERBAL

Procès-verbal de la réunion ordinaire du conseil du Village de Memramcook, tenue le lundi 15 juin 2015, à 19 h, à l'Édifice municipal.

---

Présences : Donald O. LeBlanc - Maire  
Brian Cormier - Conseiller / Maire suppléant  
Joe Breau - Conseiller général  
Victor LeBlanc - Conseiller  
Raoul Boudreau - Conseiller  
Don (Barber) LeBlanc - Conseiller  
Rolando Cormier - Conseiller  
Monique Bourque - Secrétaire municipale  
Caroline LeBlanc - Directrice des finances  
Eric Mallet - Directeur des opérations et infrastructures  
Octave LeBlanc - Directeur des loisirs et de la programmation  
Louis-Marie Cormier - Chef pompier

Absence : Yves M. Leger - Directeur général

1. **Appel à l'ordre**

Monsieur le maire, Donald O. LeBlanc, appelle la réunion à l'ordre à 19 h 03.

2. **Constatation du quorum par le secrétaire**

La secrétaire municipale constate le quorum.

3. **Déclaration de conflit d'intérêt**

Aucun conflit n'est déclaré.

4. **Adoption de l'ordre du jour**

Proposé par Joe Breau

Appuyé de Brian Cormier

Que l'ordre du jour soit adopté tel que proposé. **Adoptée à l'unanimité.**

P15 – 06 – 95

**5. Adoption des procès-verbaux****a) Adoption du procès-verbal de la réunion ordinaire du 19 mai 2015****Proposé par Joe Breau****Appuyé de Victor LeBlanc**

Que le procès-verbal et les résolutions contenues dans le procès-verbal de la réunion ordinaire, tenue le 19 mai 2015 à 19 h, à l'Édifice municipal, soit adoptés tel que circulés. **Adoptée à l'unanimité.**

**6. Affaires découlant des procès-verbaux****a) Affaires découlant du procès-verbal de la réunion ordinaire du 19 mai 2015**

Aucune.

**7. Rapport des conseillers****a) Joe Breau****i) Société culturelle de la Vallée de Memramcook**

Le conseiller Breau partage qu'il a assisté au colloque Les Arts et la Ville qui eut lieu dans la région récemment. Il mentionne qu'il souhaiterait que la municipalité adopte une politique culturelle comme l'a fait plusieurs municipalités.

**ii) Commission de services régionaux du Sud-Est**

Quelques cas seront apportés pour décision à la prochaine réunion. Pour ce qui est de la restructuration du Comité de révision de la planification, les 9 personnes qui représenteront 15 différentes régions n'ont pas encore été choisies. La CSRSE sollicite toujours des personnes (non-élus) auprès des municipalités qui pourraient être intéressées à siéger à ce nouveau comité. Le choix final des membres du comité sera fait par le conseil d'administration. Le tout devrait être finalisé d'ici le mois de septembre.

**iii) Commission de la Bibliothèque publique de Memramcook**

Aucun rapport.

Le conseiller Breau mentionne les activités auxquelles il a assisté durant le dernier mois.

**b) Raoul Boudreau****i) Protection**

Le chef pompier, Louis-Marie Cormier, présente le rapport d'activités du Service d'incendie depuis la dernière réunion du conseil.

Le chef mentionne qu'il aimerait que la vitesse soit réduite de 10 km/h sur la route La Vallée en raison du nombre élevé d'accidents sur cette route (selon les statistiques d'accidents fournies dans son rapport). Le conseiller Don (Barber) LeBlanc mentionne que plusieurs demandes auraient été faites auprès de la province dans le passé pour qu'un compteur de voitures soit installé le long de cette artère importante pour connaître les statistiques

d'achalandage par jour. Le maire indique que la municipalité pourrait demander si ces statistiques sont disponibles. Il faudra discuter de ce dossier et revenir au conseil.

L'ouverture des soumissions pour le camion d'incendie aura lieu le 18 juin prochain.

ii) **École Abbey-Landry**

Le conseiller Boudreau souhaite bonne chance aux élèves de la 8<sup>e</sup> année de l'école Abbey-Landry qui se rendront à l'école Mathieu-Martin en septembre et souhaite également bonne chance aux finissants qui terminent leurs études. Il continue par féliciter les 2 équipes de l'école Abbey-Landry (filles et garçons) qui ont remporté le championnat provincial des écoles intermédiaires (anglophones et francophones).

iii) **Associations touristiques**

Aucun rapport.

c) **Rolando Cormier**

i) **Société historique de la Vallée de Memramcook**

Le conseiller Cormier mentionne qu'il a assisté à la réunion annuelle de la Société historique qui eut lieu le 31 mai au Club d'âge d'or de Pré-d'en-Haut. Lors de la réunion, le Père Guy Léger fut nommé membre honoraire et monsieur Edgar LeBlanc, membre à vie. Il y eut une très belle participation.

ii) **Comité Handi Bus Vallée de Memramcook Inc.**

Une réunion aura lieu le 24 juin prochain.

Le conseiller Cormier mentionne qu'il a assisté au dévoilement de l'affiche au Parc Haut-du-Ruisseau au début juin. Il termine en remerciant le directeur des opérations et infrastructures et son équipe pour les travaux de réfection sur le chemin Pont-Rouge.

d) **Brian Cormier**

i) **Festival / Carnaval**

Pour ce qui est du carnaval, une rencontre aura lieu au cours des prochaines semaines. Au sujet des *Rendez-vous d'automne*, le directeur des loisirs et de la programmation partage que le comité se rencontre régulièrement et que les démarches progressent bien pour l'organisation de cette première édition des fêtes d'automne.

ii) **Action enfants au cœur de la communauté (AECC)**

On attend toujours des nouvelles de la province dans ce dossier. Un projet étudiant a été octroyé pour l'été pour aider avec la mise sur pied de la joujouthèque.

Le conseiller Cormier mentionne qu'il a participé au congrès annuel de la Fédération canadienne des municipalités à Edmonton tout récemment. Il termine en disant qu'il a assisté au souper du Premier ministre la semaine dernière.

e) Don (Barber) LeBlanc

i) Sentier de l'Étoile

Le conseiller LeBlanc souligne que les véhicules tout-terrain brisent encore certaines parties de nos sentiers. Le directeur des loisirs et de la programmation mentionne qu'une réunion est prévue demain pour discuter de la signalisation sur les sentiers, ce qui pourrait améliorer la situation.

Le conseiller LeBlanc félicite le directeur des opérations et infrastructures et son équipe pour le beau travail sur le chemin Pont-Rouge.

f) Victor LeBlanc

i) Mur de la renommée sportive

Aucun rapport.

ii) Centre communautaire

Aucun rapport.

Le conseiller LeBlanc partage qu'il a assisté à plusieurs réunions et activités depuis la dernière réunion, entre autres, la conférence de presse de l'AFMNB concernant la carte électorale fédérale, le dévoilement de l'affiche au Parc Haut-du-Ruisseau, la journée des pommiers fleuris, le Prix Éloi, la réunion annuelle de la Société culturelle de la Vallée de Memramcook et le Vélo-Tour.

En terminant, le conseiller LeBlanc félicite le directeur des opérations et infrastructures et son équipe pour leur beau travail.

8. **Rapport du maire**

i) Monument-Lefebvre

Aucun rapport.

ii) Institut de Memramcook

Aucun rapport.

Le maire partage que sa participation à la réunion annuelle de la FCM dans l'Ouest canadien à la fin mai fut une belle occasion de réseautage et de partage d'idées. Plusieurs dossiers d'intérêt furent discutés. Le conseiller Brian Cormier et le directeur général étaient également présents à cette réunion annuelle.

Le maire partage qu'il a assisté à plusieurs rencontres et événements depuis le dernier mois, soit au souper du Premier ministre, au lancement du nouveau logo de la municipalité, au Prix Éloi, etc. Il continue par inviter les gens à assister à

l'assemblée annuelle de la Société culturelle, à la fête pédagogique de l'école Abbey-Landry, aux Airs d'été à la Chapelle Sainte-Anne de Beaumont ainsi qu'aux diverses activités qui auront lieu pendant la saison estivale.

Le maire demande pourquoi le nouveau site Web de la municipalité n'est pas encore terminé et demande d'être tenu au courant des progrès. Il termine en informant les gens qu'il n'y aura pas de réunion ordinaire au mois de juillet, tel que stipulé dans l'arrêté procédural.

9. **Arrêtés, procédures, directives et outils administratifs**

a) **Présentation de l'état des résultats du fonds de fonctionnement général au 31 mai 2015**

La directrice des finances présente le rapport du fonds de fonctionnement général. Quelques questions sont posées par les membres du conseil.

b) **Présentation de l'état des résultats du fonds de fonctionnement eau et égouts au 31 mai 2015**

La directrice des finances présente le rapport du fonds de fonctionnement eau et égouts et répond aux quelques questions des membres du conseil. Elle partage que les démarches se poursuivent pour récupérer les montants en souffrance des utilisateurs des services d'eau et d'égouts. Le conseiller Victor LeBlanc demande le pourcentage d'utilisateurs raccordés et le montant des comptes en souffrance. La directrice des finances n'a pas ces informations à la portée de la main.

c) **Demande de rezonage de Brice Reynaud – TENDLight pour rezoner une portion de la propriété portant le NID 70596523 des zones Résidentielle rurale (RR) et Développement des ressources (DR) à la zone Industries (I) dans le but d'aménager un entrepôt pour stocker des lumières et plafonds tendus – procéder à la publication d'avis et à la demande d'avis de la Commission des services régionaux Sud-Est**  
**Proposé par Victor LeBlanc**  
**Appuyé de Joe Breau**

P15 – 06 – 96

CONSIDÉRANT QUE le conseil a reçu une demande de rezonage pour rezoner une portion de la propriété portant le NID 70596523 située sur la rue Principale à Memramcook des zones Résidentielle rurale (RR) et Développement des ressources (DR) à la zone Industries (I) dans le but d'aménager un entrepôt pour stocker des lumières et plafonds tendus;

CONSIDÉRANT QUE le conseil désire considérer la demande de rezonage ci-haut mentionné;

CONSIDÉRANT QUE l'article 68 de ladite Loi prescrit la publication d'avis publics relativement à l'adoption de tels arrêtés;

CONSIDÉRANT QU'IL est aussi nécessaire de demander l'avis de la Commission des services régionaux du sud-est en vertu de l'article 66 de ladite Loi;

## IL EST RÉSOLU QUE :

- a) soit rédigé un arrêté modifiant le Plan rural du Village de Memramcook;
- b) la secrétaire municipale se charge au nom et pour le compte du conseil, de faire publier les avis publics conformément aux prescriptions du paragraphe 68(2) de la *Loi sur l'urbanisme*;
- c) l'étude des objections au projet d'arrêté soit fixée au 17 août 2015 en la salle du conseil de Memramcook, N.-B., à 19 h;
- d) la secrétaire municipale se charge au nom et pour le compte du conseil de demander l'avis de la Commission des services régionaux du sud-est sur le projet d'arrêté; et
- e) le projet d'arrêté soit disponible pour fin de consultation par le public au bureau de la municipalité pendant les heures ouvrables dès le jour de parution du premier avis public.

**Adoptée à l'unanimité.**

P15 – 06 – 97

**d) Lotissement 512151 N.B. Inc. – terrain d'utilité publique****Proposé par Brian Cormier****Appuyé de Victor LeBlanc**

Que le conseil accepte la recommandation de la Commission de services régionaux Sud-Est relative au terrain d'utilité publique pour le lotissement 512151 N.B. Inc. et que le propriétaire cède à la municipalité 6 % de la valeur marchande du lot 15-1, soit 6 % de 18 000 \$ qui donne un montant de 1 080 \$.

**Adoptée à l'unanimité.**

P15 – 06 – 98

**e) Première lecture (par son titre) de l'arrêté no 36 *Un arrêté du Village de Memramcook concernant la composition du conseil municipal*****Proposé par Brian Cormier****Appuyé de Raoul Boudreau**

Que le conseil accepte la première lecture (par son titre) de l'arrêté no 36 *Un arrêté du Village de Memramcook concernant la composition du conseil municipal*.

**(6 pour, 1 contre – Don (Barber) LeBlanc) Adoptée.**

P15 – 06 – 99

**f) Deuxième lecture (par son titre) de l'arrêté no 36 *Un arrêté du Village de Memramcook concernant la composition du conseil municipal*****Proposé par Joe Breau****Appuyé de Raoul Boudreau**

Que le conseil accepte la deuxième lecture (par son titre) de l'arrêté no 36 *Un arrêté du Village de Memramcook concernant la composition du conseil municipal*.

**(6 pour, 1 contre – Don (Barber) LeBlanc) Adoptée.**

**g) Nomination du maire suppléant**

Le maire explique que le mandat du conseiller Brian Cormier à titre de maire suppléant tire à sa fin et qu'un nouveau membre du conseil doit être nommé tel que stipulé dans l'arrêté procédural de la municipalité. Il remercie le conseiller Cormier pour son beau travail pendant la durée de son mandat.

**P15 – 06 – 100****Proposé par Brian Cormier****Appuyé de Victor LeBlanc**

Que le conseil accepte la nomination de Joe Breau à titre de maire suppléant pour une période d'un (1) an. **Adoptée à l'unanimité.**

**h) Tournoi de golf Guy Dupuis**

Les membres du conseil disponibles participeront au tournoi qui aura lieu le 17 juillet prochain.

**i) *Jock English Memorial Golf Tournament*****P15 – 06 – 101****Proposé par Rolando Cormier****Appuyé de Joe Breau**

Que le conseil parraine une équipe de 4 personnes. **Adoptée à l'unanimité.**

**10. Questions différées antérieurement**

Aucune.

**11. Pétition, requête et/ou délégation**

Aucune.

**12. Levée de la réunion**

Il est proposé par le conseiller Raoul Boudreau de lever la réunion et la séance est levée à 20 h 36.



Donald O. LeBlanc  
Maire



Monique Bourque  
Secrétaire municipale

**Période de questions**

Aucune question du public.